

汕头是潮汕文化的发源地之一, 凡"有海水的地方就有潮人", 有潮人的地方无疑就有潮汕文化的存在。

汕头以刻苦耐劳,勇于开拓,善于经营,诚实信义而着称于世。 为了家庭,为了生活,他们漂洋过海,远渡重洋到海外打拼, 让故乡的家人可以有个更美好的家园。

潮菜是饮食三大流派之一,拥有千年历史。菜色种类繁多如海鲜,素材和甜菜。 潮汕美食注重以最新鲜的食材,保持鲜美原味的特色。

汕头城为了体现深厚潮汕的饮食文化,多年来培养优秀的精英厨师团队, 用心烹调与研发潮汕美食精髓,从家常小菜,潮州小点至潮州宴席, 道道呈现潮汕经典与美味,为幸苦来到南洋打拼多年的先贤们呈现的佳肴, 安慰籍他们的思乡情缘。

Shantou (formerly Swatow) is deemed as one of the many birthplaces of the Chaoshan culture. As the saying goes, "Teochew go where the sea flows", Teochews bring their culture with them wherever they go.

One of the three major culinary classics of China, Teochew cuisine boasts a rich history of over a thousand years. From seafood and vegetarian dishes to desserts, it is known for its emphasis on using only the freshest of ingredients for richer and move wholesome flavours.

Swatow Restaurant presents you the longstanding tradition of Chaoshan culture on a plate, specialising in Teochew cuisine so as to serve up the authentic flavours of Chauzhou. So come and tuck in as a family.













潮州经典 • TEOCHEW SPECIALTIES

101. 潮州冻蟹 **Teochew Cold Crab**

时价/Seasonal Price

中/M

102. 汕头大拼盘

Swatow Cold Dish Combination Platter

Braised Sliced Duck, Chilled Pork Knuckles, Chilled Sliced Pig's Phiz, Crispy Liver Roll, Crispy Prawn & Pork Roll

大/L \$68 \$108 6位 pax 10位 pax

卤鸭片、猪脚冻、猪头粽、肝花、虾枣

103. 汕头卤味拼盘

Assorted Braised Combination Platter

Braised Sliced Duck, Chilled Pork Knuckles, Chilled Sliced Pig's Phiz 卤鸭片、猪脚冻、猪头粽

\$36 4位 pax

104. 潮式卤鸭片伴豆干 🖾

Braised Sliced Duck with Tau Kwa in Teochew Style

大/L 半只/Half 每只/Whole 小/S \$20 \$38 \$42 \$76

105. 潮式豆酱鸡

Kampung Chicken in **Teochew Bean Sauce** 半只/Half 每只/Whole \$24 \$46





106. 潮式猪脚冻

Chilled Jellied Pork Knuckles in Teochew Style

每份/Per Portion \$16

潮式猪头粽© 107.

Chilled Sliced Pig's Phiz in Teochew Style

\$16

108. 潮州虾枣

Teochew Crispy-Fried Prawn & Pork Roll

\$18

109. 潮州肝花 🖤

Teochew Crispy Minced Pork Liver Roll

\$18

白灼苏东 110.

Poached Squid

\$18

潮州蚝烙

Teochew Crispy Oyster Omelette

\$18



201. 上汤蟹肉鱼翅

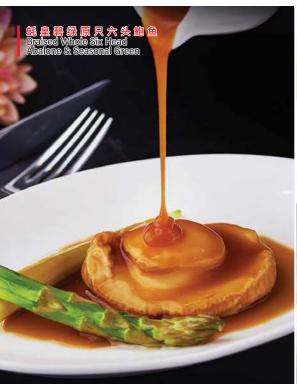
Braised Shark's Fin Soup with Crab Meat

大/L 每盅/PAX 小/S \$20 \$80 \$155

202. 蟹肉海参鱼鳔羹

Braised Fish Maw & Crabmeat with Sea Cucumber in **Superior Broth**

每盅/PAX 小/S 大/L \$15 \$40 \$75





蟹肉海参鱼鳔羹 Braised Fish Maw & Crabmeat with Sea Cucumber in Superior Broth



汤品 | 海中宝 • SOUP | SEA TRESURES

203. 潮州黄炆大鲍翅

Braised Teochew Superior Shark's Fin

每盅/Portion \$58

204. 潮式龙趸鱼件汤

Sliced Jumbo Grouper in Superior Broth

\$48

5位 pax

205. 汕头御品佛跳墙 预定 Advanced Order

Buddha Jump Over The Wall

\$1,288

10位 pax



206.	蚌星	碧绿	原只を	†头鲍鱼
	46	一 沙	M// ///	

Braised Whole Six Head Abalone & Seasonal Green 小/s 大/L \$68 \$136

207. 红炆海参 🕥

Braised Sea Cucumber & Seasonal Green in Superior Broth

小/s 大/L \$38 \$74

208. 北葱焖鱼鳔

Braised Fish Maw in Teochew Style

小/S 大/L \$38 \$74

209. 潮式鱼鳔海参 🔘

Braised Sea Cucumber &
Fish Maw in Teochew Style

小/S 大/L \$58 \$114

210. 奇珍海味煲



Treasure Dried Seafood Casserole with Braised Abalone & Sea Cucumber

小/S

大/L

\$118

\$234



301. 本地龙虾 ^{预定 Advanced Order}

Local Lobster

时价/Seasonal Price

烹饪方法 Cooking Method

金银蒜蒸

咸蛋黄金沙炒

姜葱炒

Steamed with Garlic

Wok-Fried with Golden Salted Egg Yolk

Stir-Fried with Ginger & Scallion

302. **潮汕特色虾婆** Swatow Signature Crayfish

时价/Seasonal Price







401. **潮州蒸斗鲳** Steamed Pomfret in

Steamed Pomfret in Teochew Style

时价/Seasonal Price

402. <mark>红斑</mark> Red Grouper

时价/Seasonal Price

烹饪方法 Cooking Method

潮州蒸 Steamed in Teochew Style

港式蒸 Steamed in Hong Kong Style

油浸 Deep-Fried with Soy Sauce





403. 半煎煮午鱼尾 Character Stave of Three of the

Stewed Threadfin Tail with Fermented Bean & Leeks

每份/Per Portion

\$88

404. 潮州蒸午鱼尾

Steamed Threadfin Tail in Teochew Style

每份/Per Portion

\$88

405. 港蒸鳕鱼

Steamed Cod Fish in Hong Kong Style

每份/Per Portion

\$38

2-3人份 / Served 2-3pax

406. 香煎鳕鱼

Deep Fried Cod Fish with Soy Sauce

\$38

2-3人份 / Served 2-3pax





501. **虾类 Prawn** 小/S

大/L

\$28 \$52

烹饪方法 Cooking Method

麦片炒 咸蛋黄金沙炒

が二〜 药膳汤

花雕白灼

Crispy Cereal

Stir-Fried with Salted Egg Yolk

Herbal Soup in Chinese Wine

Poached with Chinese Wine

502. <mark>虾球</mark> Shelled Prawn 小/s \$28 大/L

\$52

烹饪方法 Cooking Method

麦片炒

咸蛋黄金沙炒

Crispy Cereal

Stir-Fried with Salted Egg Yolk



503. 菜白虾球 🔘

Stir-Fried Prawns with Yellow Chives (De-Shelled)

小/S

大/L

\$38 \$72



肉类 | 面 | 饭 | 粿条 • MEAT GALORE | NOODLE & RICE

601.	炭烤全体乳猪 预定 Advanced Order Teochew Charcoal Roasted Whole Suckling Pig		每只/WHOLE \$328
602.	芝麻酱黑猪肉 ② Stir-Fried Kurobuta Pork with Black Sesame Sauce	小/s \$32	大/L \$60
603.	冰镇荔枝黑豚咕咾肉 Iced Sweet & Sour Kurobuta Pork with Lychee	小/s \$30	大/L \$56
604.	咸蛋黄金沙鸡球 Fried Diced Chicken with Salted Egg Yolk	小/s \$22	\$40
605.	麦片炸鸡球 Fried Diced Chicken with Cereal	小/s \$22	*************************************
606.	梅菜蒸肉饼 Steamed Minced Pork with Preserved Vegetables 2-3人份 / s	每 3erved 2-3pa	始/Per Portion
冰 loc Pc	算 荔枝 黑 豚 咕 咾 肉 dd Sweet & Sour Kurobuta rk with Lychee	Savee	
701.	芥兰菜脯粿条 ② Fried Kway Teow with Kai-Lan & Preserved Radish	小/s \$16	大/L \$30
702.	<mark>潮式海鲜炒面线</mark> Teochew Fried Mee Sua with Seafood	小/s \$22	\$42
703.	<mark>芥兰蚧肉炒饭</mark> Fried Rice with Crab Meat & Kai Lan	小/s \$22	大 /L \$42
704.	<mark>樱花虾干烧伊面</mark> Braised Ee-Fu Noodle with Sakura Ebi	小/s \$22	大/L \$42
705.	<mark>潮州长寿面</mark> Longevity Noodle	小/s \$28	大 /∟ \$52
706.	白饭/白粥 Steamed Rice / Porridge	÷	每碗/Per Bowl \$1.20



801.	潮州干贝八宝菜 ②	小/S	大/L
	Conpoy Braised Eight Treasure Vegetable	\$22	\$40
	潮式铁脯芥兰	小/S	大/L
	Stir-Fried Kai-Lan in Teochew Style	\$18	\$32
803	肉碎榄菜四季苗		
003.	Stir-Fried French Beans with Minced	小/S	大/L
	Pork & Olive Vegetables	\$16	\$30
	T II L 12 世		
804.	干贝上汤苋菜 Conpoy Braised Chinese Spinach in	小/S	大/L
	Superior Broth	\$20	\$38
805.	鲜菌滑豆腐 Swatow Homemade Beancurd	小/S	大/L
	with Mushroom	\$22	\$40
	潮式虾球滑豆腐	小/S	大/L
	Swatow Homemade Beancurd with Prawn	\$32	\$60
807.	香港芥兰/奶白/菠菜/芦笋/西兰花 HK Kai-Lan / Chinese Cabbage / Spinach / Asparagus / Broccolli		
	Asparagus / Dioccolli		

807.	香港芥兰/奶白/菠菜/芦笋/西兰花
	HK Kai-Lan / Chinese Cabbage / Spinach
	Asparagus / Broccolli

烹饪方	ī法 Cooking Method	小/S	大/L
带子炒	Sautéed w/Scallop	\$34	\$64
虾球炒	Sautéed with Shelled Prawn	小/s \$32	大 /∟ \$60
北菇扒	Braised with Mushroom	л/s \$26	*************************************
清炒 蒜蓉炒 蚝油 白灼	Wok-Fried Stir-Fried w/Minced Garlic Stir-Fried w/Oyster Sauce Poached	بار\s \$18	★/L \$32





810. 百合芹杏香

Stir-Fried Lily Bulb & Celery

\$18

811. 菠萝咕噜猴头菇

Wok-Fried Sweet & Sour "Hou Tou Gu"

\$18

812. 潮州炸豆干 🕡 🔯

Fried Beancurd in Teochew Style

\$16

813. 金汁素珍石榴球 🕡 🔯



Steamed Mushroom Wrapped with **Pumpkin Broth**

\$20

814. 金素XO酱芦笋杏鲍菇

Sautéed King Oyster Mushroom in XO Sauce

4粒 | 4pcs \$20

815. 橄榄菜炒饭

Fried Rice with Preserved Olive Leaves

\$20











901. 榴莲麻薯(雪媚娘) **Durian Mochi**

每粒/Per Piece

\$3.00

902. 潮式金瓜白果芋泥 🔘 **Teochew Yam Paste with Pumpkin & Gingko Nuts**

每盅/PAX \$6.80

小/S \$22

大/L \$40

903. 杨枝玉露 **Chilled Mango Sago** 每份/Per Portion \$6.80

904. 鱼芩膏 **Chilled Herbal Jelly** 每份/Per Portion \$6.00

905. 芒果布丁 **Chilled Mango Pudding**

\$6.00

每份/Per Portion

906. 宫廷桂花糕 Chilled Osmanthus Jelly with Goji Berry 每份/Per Portion \$6.00

907. 百香果冻 **Chilled Passion Fruit Jelly** 每份/Per Portion \$6.00

908. 红枣雪耳炖桃胶 Simmered Peach Collagen in **Red Dates & Snow Fungus Syrup**

每份/Per Portion \$8.00

909. 红枣炖雪蛤 **Double-Boiled Red Dates with Hashima** 每份/Per Portion \$12

910. 蛋白杏仁露 ② Silky Almond Tea with Egg White 每份/Per Portion \$12.80

911. 潮州反沙香芋条 **Teochew Sugar-Coated Crispy Fried Taro Stick**

每份/Per Portion

(制作需时30分钟 Preparation: 30mins)







饮料 • BEVERAGE

中国茶 | CHINESE TEA

每位/Per Pax

001. 潮州凤凰单丛 Phoenix Dan Cong

茶色黄褐,油润有光,清香持久,滋味浓醇鲜爽,润喉回甘.

\$3.80

002. 茉莉香片 Jasmine Xiang Pian

茶色黄明亮,花香袭人,甘芳满口,滋味浓醇鲜爽.

\$3.00

003. **陈香铁观音 Tie Guan Ying**

茶色浓郁,绵甜甘醇,滋味沉香凝韵.

\$3.00

004. 普洱茶 Pu Er

茶汤红浓明亮, 味道醇厚且甜, 口感柔和

\$3.00

005. 八宝花茶 Eight Treasures Flower Tea

散发温润舒畅的香气,口味清香迷人,具有舒缓及放松情绪,

让人心灵平静的功效. 滋味迷人的养颜美容花茶.

\$4.80

啤酒|BEER

每瓶/Per Bottle

006. 青岛啤酒 Qing Dao Beer

\$13,80

007 喜力啤酒 Heineken

\$13.80

008. 黑啤 Guiness Stout

\$12.80

每罐/Per Can

009. 虎标啤酒 Tiger Beer

\$10.80

\$39.80

\$498

杯/Mug

扎/Jug

桶/Barrel

010. 札幌啤酒 Sapporo Premium Beer

\$6.90

\$30

桶/Bucket 瓶/Bottle (5 bottles)

其他饮料 | OTHER BEVERAGE

每杯/Per Glass

金桔梅子 Honey Kumquat

\$6.80

酸柑汁 Lime Juice

\$4.80

013. 红毛榴莲汁 Soursop Juice

\$6,80

014. 泰式冰奶茶 Iced Thai Milk Tea

\$6.80

015. 汽水 Canned Drink

每罐/Per Can

Coke / Coke Light / Sprite / Fanta Orange / Ice Lemon Tea / Jasmine Green Tea / Chrysanthemum Tea

可口可乐 / 无糖可口可乐 / 雪碧 / 芬达橙 / 柠檬茶 / 茉莉绿茶 / 菊花茶

\$3.80



"潮州人,自己人,来到汕头都是自己人! 潮州菜,好鱼,好菜,好运来!"

Teochew People "Gagi Nang" our own people. Once in Swatow, we are "Gagi Nang", we are one family. Teochew cuisine is well known for its seafood dishes and is often regarded as being very healthy, good food, good fortune!



SWATOW TOA PAYOH

181 Lorong 4 Toa Payoh #02-602, S310181 Call To Book

6363 1717



